

Les dates à retenir

Voyage des jeunes Nogentais à Gersthofen

Du 25 Octobre au 1er Novembre

Assemblée Générale de l'association

Samedi 8 Novembre à 14h30, salle Charpentier

Bal de la Soupe

22 Novembre, Marché Couvert

Art-Expo/Marché de Noël

Samedi 13 (après-midi),

Dimanche 14 Décembre (toute la journée)

Marché Couvert

Assemblée Générale de la FCJO

Dimanche 8 Février 2015

Centre d'Affaires et d'Innovation Sociale du Sarcus

Soirée Choucroute

Vendredi 10 Avril 2015

Château des Rochers

La vie de l'Association

Nous avons la tristesse de vous faire part des décès de :

A Nogent sur Oise ...

- Madame Berthe CANNOIS, le 12 août à l'âge de 97 ans. Nous présentons à Michel et sa famille, nos très sincères condoléances.

A Gersthofen ...

- Madame Gerda MILLER, le 1er Juin à l'âge de 84 ans. Nous présentons à Christian et sa famille, nos très sincères condoléances.

« Les morts sont des invisibles et non pas des absents »

Victor Hugo



Ont collaboré à ce numéro:

Pierre Birgé, Isabel Brouard, Antoine Brouard, Michel Cannois, Olivier Duflot, Raphaël Heisserer, Marie-Jo Legrand

8

Association Nogent/Gersthofen



ECHO du Jumelage

Octobre 2014



Les Gersthofen à Nogent, mai 2014

SOMMAIRE

Edito	page 2	La nuit de l'eau	page 6
Soirée Choucroute	page 3	Journée de l'Europe	page 6
Séjour des Gersthofen	pages 4-5	Université d'été	page 7
Dates à retenir	page 8	Vie de l'Association	page 8

EDITO DU PRESIDENT

Chers amis du jumelage,

Les actualités de notre association ont été particulièrement riches au cours des derniers mois. Ce nouvel Echo couvre nos actualités jusqu'à l'été dernier, mais sans le reportage sur le séjour des jeunes en août dernier qui est reporté au prochain Echo, fin 2014.

Nous continuons à préparer les événements à venir, dont un voyage des jeunes à Gersthofen fin octobre.

Nous espérons aussi vous voir nombreux lors de notre assemblée générale le 8 novembre, autour de notre stand lors du Bal de la Soupe le 22 novembre, et bien sûr au Marché de Noël. Ces manifestations sont aussi l'occasion pour tous de partager des idées sur les activités prévues ou voulues en 2015.

Après avoir été l'un des piliers des échanges de jeunes, et vice-président de l'association en 2004 - 2005, Olivier Duquenne a été le fidèle rédacteur en chef et principal producteur de l'Echo du Jumelage. Olivier a souhaité ne plus s'impliquer dans la réalisation de l'Echo, et je tiens particulièrement à remercier Olivier pour tout le travail accompli depuis tant d'années. L'Echo du Jumelage est un bel outil de communication entre nous et avec Gersthofen à qui nous envoyons aussi à chaque fois une dizaine d'exemplaires.

L'équipe de la rédaction, citée page 8, est plus motivée que jamais pour continuer ce travail, sans oublier bien sûr notre site Internet

<http://nogentgersthofen.jimdo.com/>

ainsi que <https://www.facebook.com/nogent.gersthofen>

et <https://twitter.com/nogentgersthofen>.

A bientôt,

Pierre Birgé

L'université d'été de la FCJO



Nous souhaitons remercier l'association Nogent-Gersthofen pour nous avoir donné l'opportunité de participer à l'université d'été de la Fédération des Comités de Jumelages de l'Oise 2014 du 7 au 20 juillet à Pierrefonds. Une expérience basée sur un siècle d'Europe et l'Europe de demain. Nous avons eu un programme très riche et varié qui nous a aussi bien montré la dure réalité de la guerre avec la visite de cimetières, le musée des graffiti à Verneuil en Halatte montrant les conditions de vie des soldats, ainsi que l'approche des soldats fusillés pour l'exemple à travers la diffusion de films. Le séjour basé sur le thème de l'Europe de demain, nous a permis de discuter de l'Europe future entre citoyens européens. Ainsi nous avons pu partager nos opinions avec nos amis étrangers. Il y a eu également des activités plus amusantes et divertissantes comme la journée à Paris, l'excursion à la plage en Normandie ou encore le rallye dans le village de Rémy avec la finale de la coupe du monde. Ces 15 jours nous ont permis de nous faire de nouvelles connaissances venues d'Angleterre d'Irlande d'Italie et d'Allemagne. De plus nous avons pu en apprendre beaucoup plus sur les traditions, coutumes locales et la langue des pays. Le séjour nous a beaucoup plu et a été très enrichissant car c'était pour nous la première fois que nous participions à un événement comme cela. Nous espérons même répéter ce séjour si nous en avons la possibilité.

Antoine et Raphaël

La Journée de l'Europe (une journée pour l'Europe des Jumelages)



C'était à Noyon le dimanche 11 mai. Nous avons rendez vous à 9H45 pour une visite guidée de la ville et de la cathédrale. Le repas était servi dans une salle de la mairie. La réunion avait lieu dans l'auditorium du théâtre « Le Chevalet » ; Divers Députés européens et Elus sont intervenus pour parler des élections européennes du 25 mai. L'intervention qui aura le plus retenu mon attention était celle de Monsieur Alain REGUILLON, entre autres fonctions Secrétaire fédéral de l'Union des Fédéralistes Européens qui nous a dressé un tableau de l'organisation européenne : la différence entre le parlement et la commission, leurs fonctions et les changements qui auront lieu à partir de cette année suite aux élections. La salle était particulièrement attentive. La journée s'est clôturée vers 19h avec le traditionnel Verre de l'Amitié !

La Nuit de l'eau, Samedi 22 Mars



C'est avec plaisir que l'association s'associe à l'E.A.N.V. (Entente Aquatique Nogent-Villers) pour une soirée conviviale autour des bassins du complexe aquatique de la ville. Une soirée qui commence à 15 heures et se termine vers 23h30.

Organisée au profit de l'Unicef, elle permet de récolter des fonds et nous sommes fiers de verser notre contribution à ce geste généreux. A

partir de 16H30 beaucoup de jeunes baigneurs ont faim et l'association propose des hot-dogs et des crêpes qui sont fort appréciés. Il est vrai que le sport ça creuse l'estomac !. Nos jeunes bénévoles ont le tour de main expert pour les crêpes qu'ils couvrent généreusement de chocolat liquide (ça coule un peu mais c'est bon) ou de la confiture (plusieurs parfums au choix) ; les hot-dogs qui ne sont pas des chiens chauds sont confectionnés sans relâche jusqu'au dernier bout de pain.

La Soirée Choucroute du 4 Avril

Comme d'habitude ...

Bonne ambiance.
Bonne bière bien appréciée et facile à servir
Bon service et soirée agréable
Retour positif sur la soirée
Nouveaux adhérents lors de la soirée ;
Danses et chants appréciés dans la salle du bas du château des rochers.

Isabel Brouard



Séjour des adultes Gersthofer du 29 mai au 1er juin 2014

Rendez vous est pris le jeudi soir à la mairie pour recevoir, comme il se doit, nos amis de Gersthofer. Nous les attendons toutes et tous avec impatience mais l'exactitude allemande est



rigoureuse ! Ils et elles arrivent dans leurs magnifiques « utilitaires » à 19h05. Contrairement à nous qui l'année dernière sommes arrivés avec une heure dans la vue (fallait pas visiter Ulm) et pourtant ils ont visité Metz !

Trop contents de les revoir, nous nous dirigeons vers la salle du Conseil Municipal où Monsieur le Maire nous accueille en présence de Madame Valérie Lefèvre, Maire adjointe déléguée aux associations.

Hymne de l'Europe, de l'Allemagne et de la France

sont au programme. Discours de Monsieur Jean-François Dardenne, Maire et de Messieurs Michael Fendt et Pierre Birgé, Présidents de nos associations Nogent Gersthofer respectives, en traduction simultanée.

Un cadeau fut spécialement remis à Pierre Birgé pour son anniversaire par Michael Fendt !!! Cela s'arrose et nous trinquons tous ensemble à sa bonne santé.

Répartition dans les familles d'accueil, mais aucun problème, on sait qui on a !!!

Départ vers nos diverses destinations vers 20h30 pour une longue soirée !!!



Vendredi 30 mai : le RDV a été fixé à 8h place Burton, pour un voyage dans l'Aisne.

Le temps n'est pas beau mais en Bavière comme en Picardie, c'est le même. Est-ce la raison du jumelage ? Nous arrivons à St Quentin au cimetière allemand inauguré le 18 octobre 1916 avec comme architecte Wilhem Wandscheider et comme sculpteur Geg Lauchhammer.

Moment de recueillement ; deux gerbes sont déposées au pied du monument lequel est inscrit sur la liste des Monuments Historiques depuis 2000. Ensuite nous nous promenons dans cet immense cimetière qui compte 6294 tombes et 8229 personnes tombées entre 1914 et 1916.



Le temps est venu de remonter dans le car qui nous emmène vers Guise.

Arrivée au Familistère de Guise, de renommée Européenne construit par Monsieur Godin, les poètes, de 1858 à 1883. Palais social, écomats et même piscine avec plancher pour permettre à tous d'apprendre à nager sans se



noyer !!

Repas typique de la Thiérache dans la salle de la Buanderie. Puis visite du Familistère avec guide Français et traduit par Maike Cosson (professeur d'Allemand). Visite très intéressante, même pour moi qui passe toujours à Guise et que ne l'avait pas visité ! On visite toujours ce qui est plus loin mais pas ce qui est proche ! N'est-ce pas ?!

Après une longue visite avec un soleil et ciel bleu, un petit tour à l'estaminet pour déguster une bière locale : La vache couronnée, puis nous remon-

tons dans le bus. Retour très calme, chacune et chacun récupère. La soirée qui s'annonce sera encore longue !

Samedi 31 mai : journée en famille. Pour ma part, c'est un semi marathon. Départ vers Pierrefonds, visite du château, déjeuner en terrasse, puis château de Compiègne, visite des appartements, nombreuses photos pour Hans, comme d'hab ! et comme le musée de la voiture était fermé, hélas, retour sur Brenouille pour envoi de cartes postales ! Et moi cueillette de cerises pour le voyage !

Un rendez-vous important ! Nous étions attendus à 18h au château des Rochers pour une soirée entre ami(e)s. Quelle joie de revoir les « Anciens » de l'association. Je vais citer quelques noms mais je crois bien que je vais en oublier. Mille excuses : Mesdames Chedin mère et fille Dominique, Leman, Wacquez, Verrier ; Messieurs Brunet, Bourry (sa femme Yuta m'a fait les cours d'Allemand pendant quelques années) ; André et Hélène Parisot, Anne Marie et Michel Bourdon, etc.



Sympathique réunion de famille après 45 ans de vie commune, Michael Fendt remet un cadeau aux membres de l'association. Merci pour eux.

Buffet excellent, servi par un personnel exceptionnel.

Le gâteau était très bon et aux armes de nos deux villes jumelles, le verre l'accompagnant également.

Avec regrets nous avons dû nous quitter car demain matin 8h30 c'est le retour.

Dimanche 1er juin : Tous à l'heure. Chacune et chacun range les bagages dans les voitures. Longues embrassades. Même qu'une Nogentaise prend place dans une voiture ! Il était bien entouré notre ami Hans : 2 Anne-Marie ! (Bourdon et Graf) Vivement l'année prochaine !

Michel Cannois